

Ekisodas

Waeuwa uawa

Ebo Ekisodas ipawaida ipa “nomone antoi,” sa ipa dewa debama Israel apanawa dewantoiena dudunau, mo nola dewalala waimoie Isibt ene antoienan. Buka ema bedewe gagalo nepa uduudu
⁴ winei:

God Ibru apanawa nola dewalala waimoio in-amode

Ibru apanawa wadi Sainai enediawo antoi

God sau a badowa dewasade meba apanawa mampo wadi Sainaiwa ita anaana wanamon Israel apanawa wadapos bolawa dewamoienna.

Iakob damba Isibt bedewe debamaleide

¹ Iakob ita obampa, mo manamanainapu ita obampu do Isibtiwa iane antoienan. Mo ebou ipa:

² Ruben, Simion, Liwai, Iuda,

³ Isaka, Sebulun, Benjamin,

⁴ Dan, Napitali, Gad ita Asea.

⁵ Tane Iosep ipa Isibt bedewe wandie. Ita Iakob obampa ita atatawa do wisiau uduudu ipa 70 waden.◊

⁶ Tane Iosep ita tatatawa, ita mo mida walama sawo waimoia uduudu bontonatuwaienna.

⁷ Tane me damba Israel apanawa otootontone uarantone baiwa Isibt bolawa uduudu nope-saienna.◊

◊ **1:5:** Bumpai 46.8-27 ◊ **1:7:** Aposel 7.17

Isibt warerewa sai debama Israel apanawa osouwo itude

⁸ Ena uaraia diantono aupe warere sanaa Isibt tawowa atoweleno oniedie. Warere sa Iosep ita do me nolawa Isibt bedewe dewamona mai atemba, dia.[◊]

⁹ Tauma me apanawa diamone wanase, “Asisuneana: Israel apanawa uarantone mukawauida seganton, mai no ruamba.

¹⁰ Naita emalawoamba apanawa onamba enompo, Israel apanawa mo do awodea onamba enapue kadineputue epue antoputuwapi. Sa baiwa no gagalontate mo uarantoia intawa enatabodata.”[◊]

¹¹ Sa baiwa Isibtiwa Israel apanawa dewamoiено badowa nolantoiена. Mo oniamompe atouwomompo nolantompa apanawa seganton. Ita mo Israelwa diamoieno bola nata debamau, Pitom ita Ramsis wadamoiена. Sape warere nana ita nitu isiwa do adibalempaa baiwa.

¹² Isibt apanawa sai debama mo osouwo ituio badowaida mo baibu nolantoie. Tane Israelwa bola sa bedewe uarantone daberarantone bola uduudu wadeiena baiwa mo nuau salen.

¹³⁻¹⁴ Sa baiwa mo awasinamoie nola badowa wanamoio ita nolantoie poka eteie. Ita mo badowa poka wanamoio biriki dewamoie do paka gadantoie biriki wadadosampa baiwa. Tane do mo diamoio iraibu bedewe nolantoie. Isibt apanawa poka debamaia mo osouwo itune dewamoio badowa nolantoie, mai nuapareunope emopona, dia.

[◊] **1:8:** Aposel 7.18 [◊] **1:10:** Aposel 7.19

22 Tane warere aiawa badowa mampe apanawa diamone wanase, “Ibru apanawa obampu mona gamomoia otamone esa Nael bedewe aubamonuna. Tane obampu iwoa muntompa ewamonune emonuna.”[◇]

2

Moses mulena gagalowa

1 Tane apana dea Liwai damba bedewea enene meba dambaida iwa naisen.

2 Ita i sa wandie bulene oto mona gamosan. Oto sa muleno me ewena ewaewawa eudida. Sa baiwa me wadene weregasane wandio uaboa natadea dianton.[☆]

3 Tane me mai oto weregasapona rua. Sa baiwa me posa ina esa tampe inintoia ebowa paperas mampe dewasaiena wadene, nagawa ia bodipa mampe pasisaboden. Ita posa sa wadene bedewe oto aine esa Nael osowe itunieno ina esa waiwe inintoia bedewainta alen.

4 Tane oto weanapa eseanaama enene ewedie, ando me mampe dima segalepi.

5 Walama sawo warere anoopa duadi awa iene alen ita me nolawa dewalala iotopa esa waiweinta laie. Sape me posa ina bedeuwointa iedia ewene, ita me nolawa dewalala diamono posa esa bedewe wadane me mampe wimoiena.

6 Ita me posa wadenaubene oto kerauda ewen, ita oto sa gegela ke wadio nuaparewalene wanase, “Ema ipa Ibruwa otopu dea.”

[◇] **1:22:** Aposel 7.19 [☆] **2:2:** Aposel 7.20; Ibru 11.23

⁷ Tane oto weanapa alene warere anoopa diene wanase, “E meneedia, ne anteape Ibru iwa dea diapo wimpie oto ema wadepie e baia amamasapi, ba?”

⁸ Warere anoopa epe etene wanase, “Oa, sa rua, aitaa!” Ita me alene oto inawaida banlene wisen.

⁹ Tane warere anoopa i sa diene wanase, “E oto ema Wade aitee ne baina gamosaa, ita ne ando malesaepa.” Ita sape me oto sa wadene alene gamosañ.

¹⁰ Tane oto mulene debamalene ama eno ita banlene wisene warere anoopa waneno wadene otopawanasan. Me oto ebowa ituna Moses,* ita me wanase, “Ipawa ne esa bedewe me wadanaaubena.”[†]

Moses salene Isibt ene Midia bedewe aleide

¹¹ Tane ena uara diantono aupe Moses mulene debamalene ita nosene alen apanawa Ibruwa ewamopia baiwa.[‡] Ita Isibt apanawa aia badowa mampe diamoio nolantioio ewamodie. Ita do Isibt apanawa dea enee Moses apanawa dea Ibru apanawa epedio ewen.

¹² Tane Moses apana iwumodie tane mai apana da me eweipe, dia. Ita me enene Isibt apanawa sa epenboe ita tauwadea dogo tone dobokadikadi-lene en.

¹³ Tane imonemba Moses osowe nosene apanawa ewamopia baiwa alen. Me alene Ibru apanawa nata muba onantioio ewamon. Ita me ona ualena apanawa diene wanase, “E dima baiwa eba soa epeiana?”

* **2:10:** Ebo Moses Ibru aiawe etaetawa ipa *teinenposiden*.

‡ **2:10:** Aposel 7.21 † **2:11:** Ibru 11.24

14 Tane me leusane wanase, “Ambi waiana, e mida itueno no atoawone ita dodomananeiana? E ne epaneabolepi imana Isibt apanawa epaabolena rua, ba?”[☆]

Tauma Moses salene ita nuawa bedewe insenase, “Apama uduudu ne kadiwa dewasana umanawa atentoienia.”

15 Ita warere wandie Moses Isibt apanawa dea epenbolena umanawa etene Moses bosapona intawa banusadie. Tane Moses sawe weuwane alene Midia bolawa bedewe wankasalen.[☆]

3

Moses pirisi do waimoie ita me anoopa Sapora naisen.

Iawe God Moses mampe gagaloleide

1 Moses nemonapa Dietero puewa sipsip ita gote oniamodie. Me ipa bola Midia pirisiwa. Walama dea me pue banlamone sala makowa bedewe wadi Sainai* bedewe wisen, wadi sa ipa kakaiwaida Iawe God baiwa.

2 Sape Iawe God enseliwa me mampe segalen, me ewaewawa ia idie bumedia epawa rua ia kerauda inileidia bedewe idia ewedie. Moses pisiwane ia sa idia ewedie, tane ia sa bumedia mai ia sa kerauda ipatuwapona, dia.[☆]

3 Me epe ewedie insenase, “Dima baiwa ia sa kerauda inileidia mai ipatuwapona? Ne mampeido anteaape ewapo.”

[☆] **2:14:** Aposel 7.23-28 [☆] **2:15:** Aposel 7.29; Ibru 11.27 * **3:1:**
Wadi Sainai ebowa da waia Oreb. [☆] **3:2:** Aposel 7.30-34

4 Iawe God Moses ia idia mampeido iedio ewene ita ia sa kerauda idi bumedia bedewe sawano apalene wanase, “Moses, Moses.”

Ita Moses me sipoasane wanase, “Oa, ne ema.”

5 Sape Iawe God wanase, “E mai riaite ia sa ker-auda mampeido winea. E bauta waawo sendoro otawiaita, ipawa dogo ema e osowe eneiana ipa kakaiwaida.

6 Ne ipa e nosinosia Godiu - Abraam, Aisak ita Iakob Godiu.” Ita Moses aia ema etene me ewaewa saidalene namba rupusan.

7 Ita Iawe God wane wanase, “Ne aitamana Isibtiwa ne apanana mampo kadiwa dewasaio ewane ita do ne apanana keu etana mo ne sauna menamode mo atowomoie oniamoia mampo in-amopa. Mo poka eteia ne ateten.

8 Sa baiwa ne Isibt apanawa mampoe mo in-amopaa baiwa iane winen. Ita mo banlamopo Isibt epue antopu bola euda bedewe. Bola sa ipa debama eudida maura bolawa. Tane bola sa bedewe Kanaan, Itai, Amori, Perisi, Iwa ita Sebusi apanawa sape waimoi.

9 Ulaipa, ne apanana poka eteie sidantoia kewa ne mainawo wiseno etana. Ita do Isibt apanawa poka debama mo wanamoia ewana.

10 Sa baiwa ne tauma waubaedina Isibt war-erewa mampe aite ne apanana Israelwa banlam-owo Isibt epue nomopu.”

11 Tane Moses God mampe wane wanase, “Ne apana diapanaida. Ambi anteape warere mampe e apanaa banlamopo Isibt epue nomop-uaubepu?”

12 Ita God me sipoasane wanase, “Ne ipa e do. E Israel apanawa banlamowo Isibt epue nomopuaubepua, e ando wadi emawo ne wadaposineana. Ema epe segalepio ewee ateita, ne e waubaena.”

13 Tane Moses wanase, “Ne anteape Israel apanawa diamope wapase, ‘No nosinosimba Godiu waaubaneno e manlawo winen.’ Ita mo wapuase, ‘Me ebowa ambi?’ Ita ne ambi wape diamopa?”

14 Tane God Moses diene wanase, “Ne ipa ne! [☆]
† Ita e Israel apanawa diamoe waase,

‘Me ebowa ipa “Ne ipa ne waaubanen e manlawo.”’

15 Tane do God Moses mampe wane wanase, “E aite Israel apanawa ema epe diamoa,

‘Iawe God, e nosinosila Godiu, sa ipa Abraam, Aisak, ita Iakob Godiu, me ne waaubanen e manlawo. Ne ebona, Ne ipa ne ebona winakasalala; ando ita ando apava muntompa ne ebona epe wampa.’”

Ema aupe Moses leulene wisene bolawe wandie ita ene Isibtiwa alen. Me aleidie tatawa Aron into donsane nata antoienia Isibtiwa. Mo sape wimone dewa uduudu segalena umanawa Israel apanawa debamau diamoieno eteiena. Ema aupe Moses tatawa Aron nata antone Isibt warerewa diane waienase, “Iawe God no waaubaneno e manawo winetana e dieeto Israel apanawa emowo nomopue antopu sala makowa bedewe pue pulon-topu me mampe.”

[☆] **3:14:** Gagalo 1.4,8 [†] **3:14:** Ibru aiawe *Ne ipa ne aia sa etaetawa Iawe God.*

Tane Isibt warerewa wanase, “Ne mai mo emopo antopu, dia. Mo ideita mape nolantompe waimompa.”

Sa baiwa Iawe God matangela pokawaau dewamodie Isibt apanawa mampo. Tane Isibt warerewa mo mai eiamopono antopona, dia. Me Isibitiwa esau dewasano osinalen, do pueu bobontoiena ita etepu benebeneleidie, tane Isibt warerewa mo mai emopona, dia.

11

Moses Isibt apanawa diamodia God mo obampu mona tautuwa bomopi

¹ Tane Iawe God Moses diene wanase, “Ne Isibt warerewa ita me apanawa do mampo matangela ompa wapaaubepo osouwolepi. Ema aupe warere ewepie oalepio aitana. Walama ema osowe me oalepie tanalepio nolene aitanaaubena.

² Sa baiwa tauma nolene aitane Israel apanawa diamone wanase,

‘E uduudu nolene Isibtiwa mida tanlawo waimoia mampo aitane diamono etepu benawa gold ita silwa mampe dewamoia iririwitanano enalepu.’”

³ Tane Iawe God Isibt apanawa dewamono Israelwa nuapareunton. Ulaipa, warere nolawa dewalala apanawa debamau ita apana uduudu emauwo, Moses ebowa Isibt bedewe ipa debamalen.

⁴ Sa baiwa Moses alene warere diene wanase, “Iawe God wadiase,

‘Ne tadina pouwe Isibt tawowa bedewainta anteapa,

⁵ ita seda mona bauta muntona uduudu Isibt bedewe wanwanlala bontopu. Ita iepi alepie nola dewala iwa mida witape wit dewasadie wandia otopa mona tautuwa bolepi. Ita do pue kau obampu tautuwa uduudu bontopu. Tane bo ema warere otopa mampe ualepi, oto sa mamba aupawa wadape nitu uduudu oniamopona.

⁶ Tane Isibt tawowa uduudu bedewe apana ke debamaia wampa. Ke ema rua mai da epe mapo wapona, ita ando mai osowe ke ema rua wapu, dia.

⁷ Tane Israel apanawa mampo mai kadiwa da segalepi, dia. Ita eueuwa elo mai Israel apanawa ba pueu raumopi, dia. Ita ema mampe e Isibt apanawa ateitana, ne Iawe God, Israel apanawa e manlawo empuiamone nambemona.”

⁸ Ita Moses wanase, “E nolaa dewalala apanawa debamau uduudu wimopue ne mainawo dunentopue wapuase, ‘E apanaa do aitana!’ Ita muriwa ne anteapa.” Tauma Moses nuawa kadileno ita warere ene alen.

⁹ Ita Iawe God Moses diene wanase, “E warere mampe gagaloitono aiaa etepie tane nuawa anatepie badosapi. Epe segalempo ne ginasa isiwa pokawaau Isibt bedewe dewamopa.”

¹⁰ Tane Moses ita Aron ginasa pokawaau warere emawe dewamoienra. Tane Iawe God me nuawa bodene badosan. Sa baiwa me mai Israel apanawa eiamopono Isibt epe nomope antopona, dia.

12

Pasowa odawa ualeidia gagalowa

¹ Tane Iawe God, Moses ita Aron Isibt bedewe ema epe diamone wan,

² "Uaboa ema dewasano e uaboala bautaa ena deadea bedewe.

³ E aitane Israel apanawa uduudu diamone wanase,

'Uaboa emauwo walama 10 oso apava uwala du deadea baiwa pue sipsip ba gote sanaa me duwa apanawa do napua baiwa sonabepu.

⁴ Tane apava dea duwa bedewe apava nata os waimoi, ita moia sa uduudupa muba mai napua rua, dia. Naita epe segalepia mo sosou tampo waimoia do awodeantopue napu. Moia sa apava wisiawa ruau ita do napua ruantopue odantopue wanamopu.

⁵ E sipsip ba gote mona enawa dea wadena etepu eubu sonabamona mai kadiwa, dia.

⁶ E pue sa onienadewaitana ita uaboa sa bedewe walama 14 wadompo rawiwa omo pamempo Israel apanawa uduudu pue sa bomopu.

⁷ Ita e pue sa osinawa wadane du moa sainapa ita onape wiramone aitana, du sa bedewe nana nanune wanlempa. ⁸ Tane tadina sawo e moia wakadabadabamone sinun sigasi-gaua ita buried mai ist dola do nanuna.

¹¹ E nanala ema epe nana: a baiwa benaitane wala lomawa taumona ita koinala witalawo otamona. Ita nana tauwadea nanatuwapi. Ema ipa Pasowa odawa ne Iawe God wadaposineana baiwa.

¹² Tane tadina sa deawa bedewe ne Isibt tawowa uduudu bedewainta anteape apava

ita pue obampu tautuwa mona uduudu bomopatuwapi. Ne ipa Iawe God, ita Isibt apanawa godiu wadaposimoia ebou ituaisimopa.

13 Tane osina e dula moape winedia sa ipa e wainilana eueuwa. Ita ne osina sa ewape e dula epaiapa. Isibt apanawa matangelamopine e mai kadilepa, dia.

14 E oda ema rua ena uduudu bedewe dewasanuna. Walama ema wisempo odaitonuna ita epe mampe e ne Iawe God dima dewasana insenuna. Ita ando e nosinosila oda ema odantompa, mai epu, dia.'

Bured tabataba odawa

15 'E bured mai ist dola nanuno walama 7 dialepi. Tane oda ualempo walama sa dea bedewe ist uduudu e manlawo duwa wineia otamone aubamona. Oda ema ualempo mai mida bured ist bedewe itune dewasaiena napi, ideita walama 7 diantopu. Tane apava mida walama 7 sa bedewe bured ist dola napia me Israel apanawa mampo wapuaubepuo emopie aidalepi.

16 Oda walamawa sa bumpa oso ita ompa osowe wisepia, walama ema nata bedewe e awodeaitonune wadapositonuna. Ita walama sa osowe e mai nola da dewasana, dia. Tane waine nanala os laulaitonuna rua.

17 Ita bured tabataba odawa dewasanune, insena ambi walama ema bedewe ne e apanala ita danla banlamono Isibt ene nomoiena. Ita e nosinosila ando ita ando muntompa walama ema wisempo odawa dewasampe akasantompa.' "

Pasowa ualeidia gagalowa

21 Tane Moses Israel apanawa debamau os diamono auweieno wanase, “E deadea aitane sipsip ba gote otopa sanaa sonabamone ita bomona. Ita e obanla do Pasowa nanawa dewasane nana.

22 E ia isop ragapa dimbuitane pue osinawa redu bede winedia bedewe aine du moa sainape ita onape wiramone ena, ita mai mida nosepie alepi, ideita walamalepi.

23 Tadino Iawe God Isibt bolawa uduudu bedewainta alepie apanawa deadea obampu mona ttauwa bomopituwapi. Tane me osina e dula moa sainape ita onape winedia ewepie epiiepie alepi. Ita bo enseliwa mai epio wisepie dulawo odepie obanla ttauwa bomopi, dia.[✳]

24-25 Tane e obanla do tawo Iawe God saualena enalepia bedewe odane, e ita obanla do ema epe dewaitana; e Pasowa odawa ena deadea bedewe insenune dewasanune wankasaitana.

26 Tane e obanla waitarantopue wapuase, ‘No oda ema dewasaitana ipawaida dima?’

27 E mo sipoamone wanase,

‘Ema ipa Pasowa pulowa, Iawe God ebowa wadaposiwa baiwa. Mapo tadina sawo Isibt bedewe Iawe God no dumba eniene alen. Ita Isibt apanawa dubu bedewe obampu ttauwa mona bomon, tane no obainimba emon. Sa baiwa no epe dewantitana.’ ”

Ita Israelwa uduudu dunentone Iawe God wadaposisaiena.

28 Sa baiwa Israel apanawa antone dima Iawe God Moses ita Aron diamona ruaida dewasaiena.

Seda mona ttauwa bontoiena

[✳] **12:23:** Ibru 11.28

²⁹ Tadina pouwe Iawe God Isibt sedawa mona tautuwa uduudu bomontuwan. Me warere otopa mampe ualen, ando me aupawa wadape nitu uduudu warere mampea atowelepono oniamopona, ita iene alene dibura apanawa obampu mona tautuwa do bontoiena. Ita do me pue obampu mona uduudu tautuwa bomontuwan.

³⁰ Ita tadina sawo warere nolawa dewalala debamau ita Isibt apanawa uduudu enanawimoiena. Du deadea bedewe apala obampu tautuwa bontoiena. Sa baiwa mo uduudu uaantone ke debama waie.

Israelwa Isibt ene nomoiena

³¹ Tadina sa deawa bedewe warere Moses Aron nata apamone diamone wanase, “Tauwadea nolene aitana, e ita e apanala Israelwa do! Ne bolana ema enaiane aitane Iawe God wadaposisana eba inseilana rua.

³² Ita e sipsip, gote ita kau uduudu otamone aitana. Tane aitonune, e Godila iririsano sau euda ne osonawo itupi.”

³³ Tauma Isibt apanawa diniwa mampe Israelwa diamone waienase, “Naita e mai aitana no uduudu bontatatuwapi.”

³⁷ Israel apanawa bola debama Ramsis bedewe waimoie ene wawointa antone bola Sukot bedewe wimon. Tane apala mona wisiau 600,000 waden, tane ioto ita seda mai wisiamopona, dia.

³⁸ Mo apala uara isiya da nambea do anton, mo pueu uara sipsip, gote ita kau do antoiena.

³⁹ Isibt apanawa mo waubamoio nomoie baiwa, omo dialeidio diniwantone nanau mai imaasape wadapona. Ita mo parawa gadala mai

ist dola otene do antoiena. Sa baiwa mo parawa gadala bedewe mai ist dola dewasane bured tabataba sumoiena.

⁴⁰ Israel apanawa Isibt bedewe waimoiena enawa ipa 430 dialen.◊

Pasowa nanawa anaanawa

⁴³ Iawe God Moses ita Aron diamone wanase, “Pasowa nanawa anaanawa ema epe: Mai apana da nambea nana sa napi, dia.

⁴⁴ Ita e nolala dewala mane mampe gimiramolano baila nolantoia nana sa napua, rua. Tane bauta mo ete nonowa dewawa dewasapu.

⁴⁵ Tane apana da nambea e bedelawo walama kerauda os baiwa waimoia ita do nolala dewasaio malesamoilana, mo mai nana sa napu, dia.

⁴⁶ E sipsip sanaa Pasowa moiawa du dainea bedewe imasalanawo waine nana, ita mai moia sa kimba da wadane pewa nolena, dia. Ita do mai nepa ainapundepi, dia.◊

⁴⁷ Tane Israel apanawa uduudu Pasowa nanawa napu mai epu, dia.”

13

Oto tautuwa enapune awowasaa

¹ Iawe God Moses diene wanase,

² “Seda tautuwa mona uduudu einapune ne neana. Israelwa sedau mona tautuwa uduudu ita pue obampu mona tautuwa uduudu, ne nebaana.”◊

Moses Israel apanawa diamode.

◊ **12:40:** Bumpai 15.13; Galasia 3.17

◊ **12:46:** Ion 19.36

◊ **13:2:** Luk 2.23

11 Moses wanase, “Iawe God e banlalepi alepie Kanaan apanawa bolau enalepi, mapo e nosinosila mampo badowa sauamona rua. Me bola sa enalepia,

12 e obanla mona tautuwa uduudu ita pue obampu mona tautuwa uduudu einapune Iawe God wanana.[✳] Ipawa apava obampu ita pue obampu tautuwau uduudu ipa me mebaawa.

13 Tane e puela donki otopa mona tautuwa leusane wadawada menalepia, sipsip sanaa mampe gimaraitane leusane wadana. Naita e mai pue donki otopa mona leusane wadana, sa ipa e donki sa imumba ainapundepi. Tane e obanla mona tautuwa uduudu gimaramone otamone manlawomona.

14 Ita ando e obanla waitaralepue wapuase, ‘Dima baiwa no dewa ema dewasaitana?’ Tane e mo diamone wanaase,

‘Iawe God mukawa debama mampe no Isibt tawowa bedewe wadaaubaneno nonen. Sape no nola pokawa etatana, ita mai malesa do nolantepona, dia.

15 Tane Isibt warerewa nuawa badoidaleno no mai eianepono nonepe antepona, dia. Sa baiwa Iawe God Isibt bedewe oto mona tautuwau ita pue obampu mona tautuwau uduudu bomontuwan. Ipawa ema baiwa ne pue obampu mona tautuwa einapune Iawe God wanana, tane oto mona tautuwa uduudu gimaramonune otamonne mainawomonuna.’

16 Dewa ema ipa eueuwa rua e witala osowe ita bena rua nanla osowe winompa, Iawe God

[✳] **13:12:** Luk 2.23

mukawa debama mampe no wadaaubaneno Isibt tawowa ete nonen.”

²⁰ Ita ema aupe mo bola Sukot ene antone Etam bedewe wimone sala makowa enentudenawo saradountone waimoiena.

²¹ Tane Iawe God nambunepe bautalene banlamodie. Ita walamo me giou bedewe tuatua rua nambunepe enene bautalene banlamodie ita tadino me ia idie bumedia bedewe tuatua rua enene sapa wanamodie banlamodie. Ema epeinta mo walama ita tadina antopua rua.

14

Warere Israel apanawa tanamone wawo aleide

⁵ Tauma Isibt apanawa Israelwa ene antona umanawa warere dieieno eten, sa baiwa warere ita me nolawa dewala apanawa debamau insaisau leusane waienase, “No ambi dewanaten? Israel apanawa ema no emotano nomone antoiena, tauma no nolamba mida dewasapi!”

⁶ Ita warere ona turakawa pue oas mampe teiteinala imaamon ita sorodiawa otamone mampemon.

⁷ Ita me turaka pue mampe teiteinala wisiaawa 600 eubu ita do Isibt turakawa uduudu otamon. Ita turaka sa deadea osouwo ona ua apanawa do teamon.

⁸ Tane Iawe God Isibt warerewa nuawa badoidasano Israel apanawa tanamone wauwo alen. Tane Israel apanawa insaisau badowa itune antoie.

⁹ Tane Isibt apanawa mo tanamone antoiena. Warere ita me turakawa pue mampe teiteinalala,

sorodia oas osowe wanwanlala ita ona apanawa wimone mo Pi-Airotiwa owa tampe dommoiena ita bola debama Baal-Sepon ipa waiwa dauwo winede. Tane sape Israel apanawa walama kampaida os bola wadane waimoie.

¹⁰ Warere ita me sorodiawa do mampontoio ita Israel apanawa pisiwane Isibt apanawa onau enapua baiwa ieio ewamone saidantone ita Iawe God mampe sau baiwa iririntoie.

¹¹ Ita mo Moses mampe momoduntone waienase, “Isibt bedewe bo nagawa dia, ba? Sa baiwa no banlane mape sala makowa bedewe winene bontata baiwaitiana! Dima no mainimbo dewasaana?

¹² No Isibt bedewe wainitana walamawe no dieete watanase, ‘No enea, mai umanamba wana, no Isibt apanawa baibu nolantonte wainenta!’ No Isibt apanawa baibu nolantite wainitana etaetawa euda rua, tane mape sala makowa bedewe bontata baiwantitana.”

¹³ Tane Moses mo diamone wanase, “Mai satana! Badowa enana, ande Iawe God e inalepia emalawo ewana. Tane Isibt apanawa ema tauma ewamoilana ando mai osowe ewamona, dia.

¹⁴ Tane Iawe God e adilawolepie saulepi. Sa baiwa badowa enane dainaitana.”

Israel apanawa owa nawane antoi

¹⁵ Tauma Iawe God Moses diene wanase, “E dima baiwa ne mainawo sau baiwa iriritiana? Israel apanawa diamowo antoiawo akasantopu.

¹⁶ Tane e koinaa owa deneuwesae wadaaposie enono owa empipune awopawa itupio, tauma e nolene sala makowa asiasi sawanointa nawane aitana. ¹⁷ E ewona, ne Isibt apanawa nuau

badosano walawoiei. Tane Isibt warerewa itame sorodiawa, ita turakawa pue oas mampe teiteinala ita sorodia oas osowe wanwanla, ne nanaumope aimopo apana ne wadaposineapue iononeapu.

18 Ne Isibt warerewa, turakawa pue mampe teiteinala ita sorodia oas osowe wanwanla nanaumope aimopa. Ita Isibt apanawa uduudu atentopu ne ipa Iawe God.”

19 Tane God enseliwa Israel apanawa nambunepe bautalene banlamone aleidia leulenitue adiwolene enen. Ita giou budibudi tuatua rua enene bautaleidia leulenitue alene adiwo enen.

20 Giou sa Isibt ita Israel apanawa sawanauwo enen. Ita tadina sawo Isibt apanawa mampo dewasano sala dubaidalen ita Israelwa mampo sapa dewasan. Sa baiwa tadina sawo mo mai dommopona, dia.

21 Tauma Moses witapa wadenposie owa deneuwesan. Ita Iawe God lanunu badowa omo wiseidiawo dewasano wisen, ita tadina daumawa lanunu owa sune einpundeno dogo makowa segalen.

22 Ita owa bela rua wita on ita sen deneuve eneio sawanointa Israel apanawa nawane dogo makowa asiasi antoiena.[◊]

23 Tane Isibt apanawa mo tanamone anton. Warere oasiwa, turakawa, sorodia oas osowe wanwanlala uduudu Israelwa tanamone wawo owa bedewe antoiena.

24 Tadina bedewe ia ilala tuatua rua ita giou bedewe Iawe God emawa ieno Isibt apanawa ewamone dewamono koakoanton.

[◊] **14:22:** 1 Korint 10.1,2; Ibru 11.29

²⁵ Me turaka wawa kadimon, sa baiwa mo mai turaka sa osowe wampue antopua rua, dia. Ita Isibt apanawa waienase, “Iawe God Israel apanawa adiwolene saumode, no Isibtiwa onamba enede, sa baiwa no sambo ete ana.”

²⁶ Tane Iawe God Moses diene wanase, “E owa deneuve witaa wadaapos ita owa leulepie aupawe wisepie ita Isibtiwa turakau ita sorodia oasiu do osouwointa alepie numamopi.”

²⁷ Tauma Moses owa deneuve witapa wadenposie enedie, ita omo wiseidio owa leulene aupawe wisene itunboden. Tane Isibt apanawa sawo weuwape antopona baiwantoio Iawe God mukawa debama mampe aubamono owa bedewe anton.

²⁸ Ita owa leulene aupawe wisene Isibt apanawa osouwointa alene numamon. Ita mai turaka pue mampe teiteinala, sorodia oas osowe wanwanla ba sorodia isiwa da wampona, dia.

³¹ Tane Israel apanawa Iawe God ginasa debamawa mampe Isibt apanawa nanaumone aimona ewane Iawe God sawanton. Ita mo Iawe God ita me nolawa dewala Moses mampo sumanainton.

15

Moses wadaposiwa sasawa

¹ Tane Moses ita Israel apanawa wadapos sasawa Iawe God mampe sasantone wane waienase,

“Ne sasa mampe Iawe God wadaposisadina. [✡]

[✡] **15:1:** Gagalo 15.3

ipawa me emalawoa apanawa oasiu ita tu-
rakau pue mampe teiteinala
do owa bedewe noanamone nanaumon.

² Iawe God ipa ne mukana
ita sasantepina mampe me wadaposisapina
ipawa me ne inanen.

Me ipa ne Godna sa baiwa ne me wadaposisapina
ita me ipa ne mamana Godiwa sa baiwa ne
me wadaposisapine ebowa debamasapina.

³ Me ebowa ipa Iawe God;
Me ipa apana onawaa.

⁴ Me warere turakawa ita sorodiawa
ita do me nolawa uwantoia apanawa eubu
Owa Bumawa bedewe noanamon.

⁵ Mo seu rua owa bedewe ieieno owa numamon.

⁶ O Iawe God, e witaa on ipa mukamukauaida,
witaa sa mampe wadamoe mususamoe
aimoana.

⁷ E mukaa ionoidoleno emalawoa apanawa
nanaumoe aimoana.

E nuakadia ia ina idituwadia rua iene mo ituia-
mon.

⁸ E nonaua owa tepaleidia suno badolen,
ita owa einpue bela rua enen,
ita owa makolene badolen.

⁹ Tane emalawoa apanawa asowawalene wanase,
'Ne mo tanamope anteapa, ita ne mo wadaitu-
mopa,
tane mo puraiwau eubu uduudu ne menane-
dia otamopatuapi,
ita isimana teinepaaubepe mo bomopa.'

¹⁰ Tane e nonaua mampe owa suano wisene
apano numamon,

ita mo seu rua owa bedewe monuntone iane
anton.

11 Iawe God, god isiwa e rua waimoi, ba? Diaida!
E dea os ipa ulaipa kakaiwaida,

mukaa debamaidalen no saantitana,
e ginasa pokawaa dewalala wainiana.

12 E witaa on wadaaposideno tawo moawa
awane emalawoa apanawa numamontuan.

13 E nuawadawadaa debama mampe e apanaa
inamoana
emalawoau apanawa mampoe banlamoano
nomoienna.

E mukaa debama mampe mo banlamoe
e bolaa kakaiwa bedewe teamoana.

14 Bola daitada apanawa e dima dewasaana
umanawa etane uwauwabobontone saidan-
ton.

Pilisitia apanawa saidantone nuau pokaida
wadie;

15 Tawo Edom apanawa uauntoia memesaidan-
tone saidanton;

Moab apanawa debamau santoie etepu uwedie;
Kanaan apanawa uduudu santone guribubun-
toie.

16 Apana uduudu saidantoie.

O Iawe God, e mukaa debamaia mo ewane
seu rua badontone eneie,
no emalawoamba apanawa mampo
inaneana
danauwointa winene anten.

17 Iawe God, e apanaa banlamoe wieana
e wadia iwa osowe teamowo wampu,
bola sa e sonabeana e wanempa bolawa,

bola sa ipa kakaiwaida e eba witaawo de-wasana.

18 Iawe God, e apana uduudu onapoitone war-erekasaitona.”

19 Israel apanawa owa bedewe tawo makowa asiiasi anton. Tane Isibt warerewa oasiwa ita turakawa pue mampe teiteinala ita turaka wadeia apanawa owa bedewe antono numamon. Ipawa Iawe God owa dewasano leulene wisene apana sa numamon.

Miriam sasawa

20 Aron weanapa Miriam, me ipa peroweta. Me sino kerauda wadene ioto isiwa do nomone antone sinou epeie biantoie.

21 Miriam sasalene wane wanase,

“Ne sasa mampe Iawe God wadaposisadina,
ipawa me emalawoa apanawa nanaumone
aimon,
me oas ita turaka pue mampe teiteinala wadeia
apanawa
noanamono owa bedewe anton.”

Esa sigasigaua leulentue euda segalen

22 Mape Moses Israel apanawa banlamone Owa Bumawa enee Sua sala makowa bedewe anton. Mo walama natadea bedewe sala makowa bedewainta antoie mai esa da donsapona, dia.

23 Tane mo bola Mara* bedewe wimone esa donsaiena, esa sa sigasigaua mai napona rua, dia. Ipawa sa baiwa mo bola sa ebowa Mara wane ituiena.

* **15:23:** Ebo Mara Ibru aiawe ipawaida ipa *sigasigaua*.

24 Tane apama Moses mampe momoduntone waienase, “Tauma no esa dainea nata?”

25 Sa baiwa Moses Iawe God mampe sau baiwa rauparileno ia kampa euwasan. Ita Moses ia sa wadene esa bedewe aubeno leulentue esa euda nanala segalen.

Ita sape Iawe God apama anaana wanamona ruawantompe waimompa, sa ipa mo wadaetamodia me aiawa ruawantompa ba, dia.

26 Me wanase, “Naita ne aiana deaitopa asisudewaitonune ita ne emanawo dewa dodomana dewasanuna ita anaanana ruawaitonuna, ne mai kero enalepa Isibt apanawa wanamona rua, dia. Ne Iawe God e inalepina apanawa, inaledino inawaa wainilana.”

27 Ema aupe mo bola Elim bedewe wimoiena. Bola sa bedewe maneu uduudu 12 ita notonkela iawa uduudu 70 eneie. Mo sape saradountone waimoie.

16

God sala makowa bedewe mo nana wanamode

1 Tane Israel apanawa uduudu bola Elim enee ita Sin sala makowa bedewe anton, bola sa ipa Elim ita wadi Sainai sawanauwo winede. Mo Isibt ene walama 15 wadedio uaboa natawa bedewe sape wimoiena.

2 Ita sape mo osowe Moses ita Aron mampo momodunton.

3 Mo waienase, “No Isibtiwa wainitana walamawe Iawe God bonepona dima baiwa enen. Ipawa sape no wainite moia ita nana eubu

namoite. Tane e no banlanee mape sala makowa bedewe weleno omana bowantata baiwantitana.”

⁴ Tane Iawe God Moses diene wanase, “Ewee! Ne nana e baila uboe unu rua wapaaubepo iepi.[◊] Ita apana walama sa deadea nanawa ruawantompe mo menamodia rua antompe wadompa. Ema epeinta ne mo wadaetamope ewapa, mo ne anaanana ruawantopu ba, dia.

⁵ Wiki deadea bedewe walama 6 osowe apana antompe nanau auwempe posawa nata aimompa walama nata bedewe napua rua.”

¹¹ Tane Iawe God Moses diene wanase,

¹² “Ne Israel apanawa momoduntoio etamona.

Ema epe diamoa,

‘Rawilempo e moia nana tane tadinaida nula menasadia rua bured nana. Ema epeinta e ateitana ne ipa Iawe e Godila.’ ”

¹³ Tane rawileidio nene uaraia wimone bola sa bedewe mo os uduudunton. Tane imonemba tadinaida uma esapa nosene saradontone waimoia bolawa uduudu butasan.

¹⁴ Ita bola sa butalene winedia makoleno aupe sala uduudu osowe nitu da isana rua segalene winedie.

¹⁵ Israel apanawa dewa ema ewane mai aten-topona, sa baiwa mo muba eda waitarantone waienase, “Sa dima eweitana?”

Ita Moses mo diamone wanase, “Sa ipa e nanala Iawe God enalena nanuna baiwa.[◊]

¹⁶ Iawe God ema epe wade,

[◊] **16:4:** Ion 6.31 [◊] **16:15:** 1 Korint 10.3

‘Apana deadea meba nanawa napia ruawalepie nana sa auwepi. Ita apana du dea bedewe waimoia muba baibu posa deadea aimopu.’ ”

¹⁷ Sa baiwa Israel apanawa dima God wana rua dewasaiena. Mo isiwa nana debamawa auweiena tane isiwa nana kerauda auweiena.

¹⁸ Tane mo posa deadea oteieno ruaulen. Ita mai mida da nana debamasadie wadedia moa di winakoalepona, ita mida kerausadie wadedia uduudu wadeieno ruaulen.[◊] Du deadea apanawa nana sa wadeieno ruaulen.

¹⁹ Tane Moses apana diamone wanase, “Mai mida nana wadepiitudepio walama da wadepi.”

²⁰ Tane Israel apanawa Moses aiawa mai etape ruawantopona, dia. Mo isiwa nana moawa wadanaitudeieno winedio walama da puwan, ita nana sa kадilene motamotalen. Sa baiwa Moses apana mampo nuawa kadiidalen.

²¹ Walama uduudu tadinaida apana nomoie nana mo napua ruawa os auweie, tane omo wisedie pola wadio nana sa sisiwadie dialeide.

²² Wiki deadea bedewe walama 6 osowe apana nomoie nana sa auweie apana deadea baiwa posa nata aimoi walama nata bedewe napua rua. Tane apana eiau wimone Moses waitarasane waienase, “Dima baiwa apana posa nata aimoi?”

²³ Ita me mo diamone wanase, “Ema ipa Iawe God anaanawa,

‘Imonepi ipa e bubuaitana walamawa.

Walama sa Iawe God einpue nambesane kakaisan me meba baiwa.[◊] Ande e nanala

[◊] **16:18:** 2 Korint 8.15 [◊] **16:23:** Ekisod 20.8-11

susuwa menalepia sumona tane nuwa menalepia nuitana. Ita nanala kampa winakasalepia eno winompo ideita walama puwapi.”

²⁴ Mo Moses wana rua, apuna nana kampa winakasalena eieno winedio walama puwan ita nana sa mai da kadilepe motamotalepona, dia.

²⁵ Moses wanase, “Nana sa ande ema namona mai imonepi, ipawa ande ipa Iawe God walamawaida bubuaitana, sa baiwa e mai nana da apela tampe winompo donsana, dia.

²⁶ Walama 6 bedewe e nanala auwenuna tane walama 7 sa ipa Sabat walamawa, walama sawo e mai nana da donsana, dia.”

²⁷ Tane walama 7 osowe apuna isiwa nomone antone nana auwepona baiwa banuntoie tane mai da donsapona, dia.

²⁸ Ita Iawe God Moses diene wanase, “E apuna ema epe diamoa,

‘E ambi ne waeuwana ita anaanana mai eteipe ruawaitipona.

²⁹ E insene ateitana Sabat walamawa ipa Iawe God amonawa e baila. Sa baiwa me walama 6 osowe walama nata bedewe nana nane waina ruawa enalen. Sabat walamawa sawo e duwa dainaitane wanlempa, walama 7 osowe mai nolene nana banuwa aitana, dia.’”

³⁰ Sa baiwa walama 7 osowe apuna mai nana auwepona.

³¹ Ita Israel apanawa nana bured ebowa waia *mana*.

³⁵ Sa baiwa Israel apanawa ena 40 bedewe nana mana naie waimoie. Mo mana naie

tounawe antone Kanaan bolawa mampentone waine muba witapo irainton.◊

17

Esa seu bedewe noseide

¹ Israel apanawa Sin sala makowa enee antoi. Mo Iawe God wadio rua wanriasantoie antoie. Mo antone bola Repidimwa saradountone waimoie, tane sape mai esa da wineipona apuna napu, dia.◊

² Sa baiwa apuna Moses mampe momoduntone waienase, “No esa nenawo nata!”

Tane Moses mo sipoamone wanase, “E dima baiwa ne mainawo momoduitilana? Dima baiwa Iawe God rubu osowe ituilana?”

³ Apuna gadompau makoidaleno esa nanawa menaidamono baiwa Moses mampe momoduntone waienase, “Dima baiwa no, obainimba ita no puemba do Isibtiwa wainitano banlaneano nonene esa abolawa bontata baiwantitana?”

⁴ Sa baiwa Moses Iawe God mampe badowa rauparilen, “Apuna ema mampo ne dima dewasapa? Mo seu mampe ne boneapua baiwantoi.”

⁵ Tane Iawe God Moses diene wanase, “E koina mampe esa Nael epaana, koina sa Wadee apuna nambunepe enee bautaitaa. Tane apuna eiau diamowo enapuo do aitana.

⁶ E ne bola Sainai bedewe seu osowe nananepe enepino ewanea, ita sape e koina mampe seu epawo ita esa nosepio apuna wimopue napu.” Moses apuna eiau eneio danauwo dewa ema dewasan.

◊ **16:35:** Iosua 5.11,12 ◊ **17:1:** Nambas 20.2-13

⁷ Ita Moses bola ebowa itune wana Masa ita Meriba,* ipawa apawa Moses do wawantone ita Iawe God rubu osowe itune waienase, “Tauma no Iawe God do mape, ba?”

Israel apanawa Amalekiwa do onantoi

⁸ Amalek apanawa wimone bola Repidim bedewe Israelwa do onantoiena.

⁹ Sa baiwa Moses Iosua diene wanase, “E apawa isiwa sonabamowo antopue Amalek apanawa do onantopu. Ita imonepi wadi iwa osowe God ne koinana wano wadana wadapaposie enepina.”

¹⁰ Ita Iosua Moses dima diena rua dewasane Amalek apanawa onau eneia do onantoiena. Ita walama sa deawawo Moses, Aron ita Ea wadiwa odane antoiena.

¹¹ Tane Moses witapa wadenposie enedio Israel apanawa ona bedewe mukantoie emalawoau aimoie. Tane me witapa wadediaisededia walama Amalek apanawa mukantoie Israelwa aimoie.

¹² Moses witapa garigarileno mai wadapaposidepona rua, dia. Sa baiwa Aron ita Ea seu wadane ituieno osowe wain. Tauma mo me tampe enane witapa wadanaposie eneio me witapa mai garigarilepona ideita omo pamen.

¹³ Ita Iosua apanawa do isimau mampe Amalek apanawa onau eneia nanaumone aimoiena.

18

Dietero Moses ewaewa baiwa aleide

* **17:7:** Ebo Masa Ibru aiawe ipawaida ipa rubu ita Meriba ipawaida ipa wawanton.

¹ Moses manainapa mamba Dietero, Midia pirisiwa, nitu uduudu God Moses ita Israel apanawa mampo dewamodia ita do ambi Israelwa banlamono Isibt ene nomone antoiena umanawa eten.

⁵ Me Moses manainapa ita do obampa mona nata banlamone Moses mampe sala makowa bedewe God wadiwa kakaiwa tampe saradoulene wandia mampe antoiena.

⁶ Tane me andomana iedia wisepona me bauta gagalo wanaubene wanase, “Ne Dietero e nemonaa, e manainaa ita obana mona nata do e ewaewa baiwa ieitana.”

⁷ Sa baiwa mo wimoieno me nosene alene wiwira mampe wadene auwasane isuruwasan ita mo wanwambu ambi waimoia umanawa edawaitaranton. Ita mo eda auwantone ene Moses apewa bedewe anton.

⁸ Moses nemonapa nitu uduudu Iawe God Isibtiwa ita mo warereu mampo dewasana Israel apanawa inamopia baiwa umanawa dien. Ita do mo poka saiwa daitada into donsaio Iawe God saumone inamona umanawa dieno eten.

⁹ Dietero dewa eubu Iawe God Israel apanawa mampo dewamodie ita do Isibtiwa mukau atowe waimoia mampo otaubamone inamona umanawa etene nuawa eulen.

¹⁰ Dietero wanase, “Ne Iawe God wadaposiedina, ipawa e Isibt apanawa ita do warereu mukau atowe wainilano inalena. Oa, me Israel apanawa Isibtiwa mukau atowe wainilano inalen.

¹¹ Ulaipa, tauma ne ateten Iawe God ipa debamawaida mai god isiwa apana wadaposi-

moia ruau, dia. Ipara Isibtiwa asoason-toie me apanawa Israelwa oniakadisamoie poka wanamoia mampo saumone inamon.”

Dietero Moses gagalosade

13 Imonemba Moses kotu wadeia bolawe aisidene waine apana sosou do empuempuntoia gagalowa dodomanasadie. Mo tadinaida wimone eneio ita alene rawilen.

14 Moses nemonapa me dewa uduudu apana baibu dewasadio ewene wanase, “Dima baiwa dewa ema uduudu e dewamoiana apana baibu? Dima baiwa nola ema eba os dewasaiano ita apana tadinaida eneio alene rawileide, mo men-amodia e gagalou etaa?”

15 Ita Moses me sipoasane wanase, “Ne ema dewasadina ipawa apana ne mainawo ieia mo atentopu dima God menasadia rua mo dewaspua baiwa.

16 Tane apana nata empuempuntopua ne mainawo wimpuo ita ne mo dodomanamopa mida gagalowa wana ipa dodomana, ita ne God anaanawa ita gagalowa waeuwamopo atentopu.”

17 Moses nemonapa leusane wanase, “Dima e dewasaiana ipa mai euda.

18 Nola ema ipa saibusabua e eba os mai dewasaa rua, dia. E ita apana do etela garigari-dalepi.

19 Tauma ne asisuneano gagaloepa, God ipa e do sauepio ruaita dewasaa. Eulena e apana adiwoite mo empuempuntoia saiwa wadone God mampe gagaloitona.

20 E mo God anaanawa ita gagalowa waeuwadewasamowo atentopu, ita do wanwan dodomana intawa waeuwamowo rua dewasapu.

21 Tane do apama uduudu bedeuwo e apama insadewasala sonabamowo mo uwau apama wanantopue apama uara, da 1,000 da 100 da 50 ita da 10 oniamopu. Ita apama mida God sawantoia e ewamoie sumanaibuitiana ita do mo mai apama puraiwau mampe nuau teineio gagalou dodomanasaia sonabamoia.

22 Mo apama empuempuntoia saiwa atende wantompe dodomanasampa walama uduudu bedewe. Ita empuempu saiwa debama mo wadapue e manawo wimpu tane sai kerakera mo muba dodomasapua rua. Mo e sauepue sai moawa awanepuo ita e saia tekatekalepi.

23 Naita e epe dewasaa, God e banlaepi ita etea mai garigarilepi, dia. Tane apama uduudu leuntopue bolawo antopue wanwan euda obasa waimompa.”

24 Sa baiwa Moses nemonapa gagalowa uduudu etene rualene dewasan.

25 Me Israel apama bedeuwo insadewasala apama sonabamone teamon uwau apama wanantone mo uara da 1,000 da 100, da 50 ita da 10 oniamoienna.

26 Tane mo uwau apama ema walama uduudu apama empuempuntoia dodomanasai. Ita empuempu saiwa debama wadeie Moses mampe ieio dodomanasade tane kerakera muba dodomanasai.

27 Ema aupe Moses nemonapa Dietero auwasano ita me ene leulene bolawe alen.

19

Iawe God wadi Sainai osowe sabamolen

² Tane Israel apanawa bola Repidim ene antone Sainai sala makowa bedewe wimoiena. Ita mo wadi Sainai atowe bola dewasane apeu wadamone waimoie.

³ Ita Moses wadiwa odene alen Iawe God donsapie nata gagalontopua baiwa ita me apasane diene wanase, “E aite Iakob nosinosiwa Israel apanawa ema epe wae diamoa,

⁴ ‘E ebaida dima ne Isibt apanawa mampo dewasana ewale ateiten, ita atenla ne inamoia obampu mabupa osowe awanamodie aleidia ruawa ne e mabuna osowe awanalene banلالeno mape mainawo wilens.

⁵ Tauma, naita e ne aiana ita sauana badowa wadanaitue ruawaitonuna uwa daitada apanawa bedeuwo e ipa ne apananaida wanaitana.[◊] Tawo uduudu ipa ne nebaana tane mo uduudu bedeuwo ne e sonabalepo apana uwataubuida ne nuana obampa segaitana,[◊]

⁶ do e ipa ne gonaana apanawa wanaitana ita pirisitane uwa da kakaiwaida segaitane ne os baina wanlempa.’[◊]

Aia ema wamono etaana aite Israel apanawa diamowo etapu.”

⁷ Sa baiwa Moses wadiwae iene alene uwau apanawa diamono auweiena dima uduudu Iawe God wana rua benemamono eteiena.

⁸ Ita apana uduudu auwene waienase, “Oa, no dewa uduudu Iawe God wana rua dewamota.”

[◊] **19:5:** Taitus 2.14 [◊] **19:5:** Diutor 7.6 [◊] **19:6:** 1 Pita 2.9;
Gagalo 1.6; 5.10

Ita Moses apana oantona gagalowa Iawe God benemasan.

⁹ Iawe God Moses diene wanase, “Ne e manawo giou dubawaida bedeweinta wimpe manawo gagalontepino apana etapue atentopu Iawe God gagaloleide ita walama uduudu e sumanaiantompa.”

Ita Moses apana dima waiena rua Iawe God benemasano eten.

¹⁰ Iawe God me diene wanase, “E apana mampo ie aite ande ita imonepi diamowo imaadewadewantompa ne wadaposineapua baiwa ita do garau ideita mitamopu

¹¹ ita walama natadeawa baiwa imaantopu. Walama sawo ne Iawe God wadi Sainai osowe iapo apana uduudu ewaneapua rua.

¹² E wadi osowe enapundepio alepi ita mai mida wisepie e maka enapundena ampiboe bedewe odep. Apana badowa diamoa, mo mai wadiwa odapue antopu ba ibua wirasapu, dia. Mida wadi sa wirasapia me ideita epapubolepi.◊

¹³ Naita apana ba pue da maka sa enapundenananausapie alepia e mai apana sa ibuwa wirasana tane e seu ba e mampe bosana. Ita e bui aiawa debama wampo etana sa ipa apana wadiwa antopue wadi atowe enompa.”

¹⁴ Ita Moses wadiwae iene alene apana diamona dodomanantopu God wadaposisapua baiwa ita do garau mitamopu.

¹⁵ Ita Moses mo diamone wanase, “E walama natadea iedia baiwa imaatana tauma ita alepie

◊ **19:12:** Ibru 12.18-20

walama sa wisepia bedewe e mai babadala ba manamanainala do ninaitana, dia.”

¹⁶ Tane walama natadea bedewe tadinaida uma waie ita kelama lotoie, ita giou dubawaida wadiwa segalene wisen. Ita mo moina debamaia etaetawa bui moinawa rua eteiena.[✳] Tane apapa sape eneia santone etepu uwauwalen.

¹⁷ Moses mo banlamono bola mo waimoia ene anton wadiwa God donsapua baiwa ita mo wadi sa atowe eneie.

¹⁸ Gasu debama wadi Sainai uduudu boden, ipawa Iawe God wadi sa osowe ia idia rua bedewe ien. Gasu sa odene alena ewaewa auni debama suwo gasuwa debama odepia rua oden ita wadi sa uduudu uwauwaidalen.

¹⁹ Tane bui aiawa wane debamalen ita os- oweosowe debamalene aleidie. Ita Moses gagalolen God aiawa debama uma rua wane me sipoasan.

²⁰ Iawe God wadi Sainai osowe iene wisene Moses apasane wanase, “Mape ode winea.” Sa baiwa Moses wadi iwa osowe odene alene Iawe God donsan.

20

Anaana 10

¹ Ita God anaanawa ema uduudu apapa diamone wanase,

² “Ne ipa Iawe e Godila, e Isibt tawowa bedewe nolau dewalala wainilano otaubaleno nolelana.

³ E mai god da wadaposisana, dia, ne dea os wadaposineanuna.

[✳] **19:16:** Gagalo 4.5

4 E mai kokoitau da uba bedewe ba tawo osowe ba esa bedewe tawo atowe wineia inainambu rua dewamona, diaida.

5 E mai mo mampo iminla emmisitane wadaposimona, ipawa ne ipa Iawe God, God obulala mai god da epo aupana wadepi. Apana mida ne dabuaneie eneia mo matangela osouwolepi ita matangela sa do mo obampu, atatau ita nosinosiu osouwo wisepi.

6 Tane naita e ne nuawadawadaneane ita aiana etane ruawaitana ne nuawadawadana mai diala e manlawo ita nosinosila ita do mo uaraia ando muntompa mampo winakasalepi.◊

7 E mai ne ebona rebareba wakadisasana, ipawa ne ipa Iawe e Godila, apuna mida ne ebona rebareba wakadisasadia ne me matangelasapa.

8 Tane e Sabat walama insene onienadewaitana walama sa ipa kakaiwaida ne baina.◊

9 E wiki uduudu bedewe walama 6 bedewe nolaitonuna,

10 tane walama 7 ipa Sabat walama, ita walama sa einapune Iawe e Godila baina ena. Walama sa bedewe mai mida da nolawa dewasapi, dia, mai e, mai obanla ba mida nolala dewalala, ba puela, ba apuna da nambea wimone e bolalawo waimoia nolantopu, dia.

11 Ipawa walama 6 bedewe Iawe God uba, tawo, owa ita nitu uduudu bedewe wineia dewamontuwan ita walama 7 bedewe nolawa bubuawalen. Sa baiwa ne Iawe God sau euda Sabat walama osowesana ita kakaisane neba baina einapune awowasana.◊

◊ **20:6:** Ekisod 34.6,7; Diutor 7.9,10 ◊ **20:8:** Ekisod 16.23-30

◊ **20:11:** Bumpai 2.1-3

- 12** E mamaa ita inaa oniadewasamona,[◊] epe mampe e wanwanla daumalepi Iawe e Godila bola ema enalediawo.[◊]
- 13** E mai witakadite apana da bosaa, dia.[◊]
- 14** E mai apana da manainapa ba badawa ni-nasaa, dia.[◊]
- 15** E mai poitaa, dia.[◊]
- 16** E mai kotu bedewe laga mampe apana da kadi wawuwa wae dia, dia.[◊]
- 17** E mai sosola dubu, manamanainapu, nolau dewalala mona ba iwoa, pueu kau, donkiu ba nitubu da mo mampoa ewanuaubuitana, dia.”[◊]

21

Apana kadimoia anaanawa

12 Iawe God wanase, “Naita apana da sowa epepibolepia, mo apana sa ideita bosapu.

13 Tane me mai bosapia insepe dewasapona, apana sa sawe weuwapie alepie inawaa wampia bolawa ne sonabepa.[◊]

14 Tane naita me mida nuawa kadilepio apana da insepidoe bosapie tane me ina insepie me pulo ne baina suia bolawe alepia, mo apana sa ideita wadapuitue nambe antopue bosapu.

[◊] **20:12:** Matiu 15.4; 19.19; Mak 7.10; 10.19; Luk 18.20; Epesus 6.2

[◊] **20:12:** Epesus 6.3 [◊] **20:13:** Bumpai 9.6; Matiu 5.21; 19.18; Mak 10.19; Luk 18.20; Rom 13.9; Iems 2.11 [◊] **20:14:** Matiu 5.27; 19.18; Mak 10.19; Luk 18.20; Rom 13.9; Iems 2.11 [◊] **20:15:** Matiu 19.18; Mak 10.19; Luk 18.20; Rom 13.9 [◊] **20:16:** Ekisod 23.1; Matiu 19.18; Mak 10.19; Luk 18.20 [◊] **20:17:** Rom 7.7; 13.9 [◊] **21:13:** Nambas 35.10-34

¹⁵ Naita apata da meba mamba ba inawa epepia, mo ideita apata sa bosapu.

¹⁶ Naita apata da sowa poilepie weregasapia ba apata da mampo gimaralepia baiwalempo donsapua, apata sa ideita bosapu.

¹⁷ Naita apata mida meba mamba ita inawa sauva kadiwa wapie diamopia, apata sa ideita bosapu.”[⊗]

22

E wanlempa anaanawa

¹⁶ Iawe God wanase, “Naita apata da i sanaa mai apata da naisepia baiwa sauasapona lagasapie ninasapia, me nainai mataopa dewasapie i sa wanepie muriwa naisepi.

¹⁷ Tane i sa mamba apata nainai menasampo toulepia, apata ideita i mamba i sanaa mataopawa ruawalepia malesasapi.

¹⁸ Tane naita i da baraulempa, mo ideita i sa bosapu.[⊗]

¹⁹ Ita naita apata da pue do ninantopua, mo ideita apata sa bosapu.[⊗]

²⁰ Apata uduudu ne os mainawo pulo itumpa, tane naita apata mida god da mampo pulo itumpa apata sa ideita bosapu.

²¹ E mai apata bola dauwo ieie manlawo waimoia, oniakadisamona, dia, insena e ipa epe bola da nambea apanawa Isibet bedewe wainile.

²² E mai obuobu ba suweibu oniakadisamona, dia.

[⊗] **21:17:** Matiu 15.4; Mak 7.10 [⊗] **22:18:** Diutor 18.10,11

[⊗] **22:19:** Liwai 18.23

23 Naita e oniakadisamonuno mo sau baiwa ne Iawe God mainawo ke wampo etape saumopa

24 ita do ne nuakadina polapolaua e ilepituwapi sa ipa ona bedewe isima moamoaua mampe emboialepa. Tane manamanainala obuntopue waimompa ita obanla suweibu segantopue waimompa.

25 Naita e ne apanana da nuaparelala mane wanamone ita sipoa osowesane debama mai leusane wadawada insena, mane amonalala apanawa dewawa rua, dia.

26 Naita e apana da mane wanaa ita me garawa onapea eneepia sauawa eueuwa rua, me e manea sa leusapie eneepi, ita e omo enediawo garawa sa leusae wanaa.

27 Ipawa me garawa dea os obasa topio rupulepia. Me gara dainea rupulepie itulepi? Naita e mai gara sa leusae apana sa wanaa, me ne mainawo sau baiwa ke wampo sipoasapa, ipawa ne ipa Iawe nuapare Godiwa.”

23

Anaana dodomanau wiwirautonta

1 Iawe God wanase, “E mai apana isiwa dewau umanawa etadewasasia di lagau wanune leununa. E mai kotu apanawa mampo lagaitane apana kadi dewasaia wawoitane kadi dewasaia saumona.²⁸

2 Apana uara dewa dewasaikadisaia e mai rautane dewasana, dia. Tane e kotu apanawa danauwo enonune gagaloitonune mo isiwa dewantoia rua mai lagaitana. E mai dewa kadiwa

²⁸ **23:1:** Ekisod 20.16

intawa wadanaaubeno ita kadi inilepie deba-malepi.”

24

God sauawa badowa ualeide

³ Tane Iawe God anaanawa ita gagalowa udu-udu Moses wanena alene apana diamono eteiena. Ita apana uduudu sipoasane waienase, “No dewa uduudu Iawe God wana rua dewamota.”

⁴ Mape Moses Iawe God gagalowa ita anaanawa uduudu wamona girumalen. Ita imonemba tad-inia bedewe me enenwisene wadi atowe pulo sumpa watawa dewasan. Ita do me seu uduudu 12 debamau eueuwa baiwa Israelwa damba raulene endomon.

⁵ Ita me Israelwa bedeuwo apana sanaau waaubamono antone pue Iawe God mampe pulontopua baiwa bomone sumoienia. Ita do mo wanwan euda me do deantoiena pulowa pue kau otamone pulonton.

⁶ Tane Moses pue osinau moawa laukai bedewe aine en ita moawa da wadene pulo amonantioe sua bolawa butasane alen.

⁷ Ita me sauva badowa girumalala wadene wisialeno apana uduudu eteiena. Ita waienase, “Oa, no Iawe God gagalo uduudu wana aiawa ruuantate dewasata.”

⁸ Ita Moses osina laukai bedewe winedia wadene apana uduudu osouwo uwakokosane ita wanase, “Ewane, osina ema ipa Iawe God anaanawa me sauawa badowa[☆] ema

[☆] **24:8:** Matiu 26.28; Mak 14.24; Luk 22.20; 1 Korint 11.25; Ibru 10.29

enalena mampe me do deaitena ipawanasadie badosade.”[✳]

12 Iawe God Moses mampe gagalolene wanase, “E wadiwa ode winewo wainenta. Ne anaanana ita gagalona seu nata tabatabau osowe giruman-tape eneepo aite apava waeuwamono etompe ruawantompa.”

13-14 Mape Moses ita me sauwa apava Iosua nata a baiwa imaanton. Me apava eiau diamone wanase, “E mape wanlempo no antate leuntate winta. Aron ita Ea e do mape wainilana, apava mida empuempuntompa mo mampo wimopuo dodomanamopu.” Ita Moses Iosua nata a uwantone God wadiwa iwe odane anton.

15 Tane Moses God wadiwa odene aidalen ita giou dubaia wisene wadi boden.

16 Ita Iawe God sapawa debamaia wadi Sainai osowe ien. Tane giou wadi sa bodene winedio walama 6 dialen. Ita walama 7 bedewe God giou sawanaida bedewe Moses apasana mampe wimpi.

17 Tane Israel apanawa wadi atowe waimoie pisiwane Iawe God sapawa debamaia ia debamaia impa rua wadi iwa osowe eweirena.

18 Ita Moses giou taunbolenawo odene alene waina walama 40 ita tadina 40 dialen.

25

God apewa kakaiwa

[✳] **24:8:** Ibru 9.19,20

Iawe God Moses diena apana diamopio amonau daitada otamopue wimpu God apewa kakaiwa wadapua baiwa.

⁸ Iawe God Moses diene wanase, “E apana diamowo ape kakaiwa ne baina wadapuo ita ne wimpe mo waimoia bedeuwo wainepina.

⁹ E ape kakaiwa ita bedewe nitu uduudu aleupu mape euwaepo ewaa ruawaida dewasaa.”

Saua badowa bokisiwa

¹⁰ “Mo ia akeisia mampe bokis dewasapu. Ita daumawa 110 sentimita wadepi ita debamalepia sentimitawa 66 ita odepri alepia 66 sentimita wadepi.

¹¹ Tane etepa uduudu bedewe ita onape goldida os mampe rupusana ita moawa iawa gold os mampe wadadosana.

¹² Ita rin uduudu 4 gold mampe dewamone bokis wawa deadea osouwo teamona.

¹³ Tane kewa ia akeisia mampe dewasana ita gold os mampe rupusana.

¹⁴ Ita e kewa sa rin bedewe neanamowo bokis waiwa dauwo wimopu awanempaa baiwa.

¹⁵ E kewa sa rin bedewe aimoe ea, mai tein-aubaitaa, dia.

¹⁶ Ne sauana badowa girumalala seu tabataba nata osouwo girumalala wineia eneepo bokis ema bedewe aimoa.

¹⁷ Ita e bokis enabodawa ebowa; kadi insempadabuasampa goldida os mampe dewasaa, daumalepia sentimitawa 110 wadepi ita debamalepia sentimitawa 66 wadepi.

¹⁸ Tane e nitu nata ensel rua mabupu dola ebowa kerubim gold mampe nata dewamo. E

ama mampe gold epamowo kerubim inainambu
rua segantopu

¹⁹ ita kerubim dea wade baida da osowe itua
ita da baida dauwo ituwo ita enabodawa do
deantopu.

²⁰ Mo nata mabupu lalantopue bokis enabodawa
enapubodapu. Ita enabodawa sa onapeinta
danau deasapue itupue ewompa.[☆]

²¹ Tane e sauia badowa seu nata tabataba osowe
girumalala waddee bokis bedewe ana, ita enabodawa
bokisiwa iwa osowe itua.

²² Ita kerubim nata mabupu sawanauwo ita
kadi insadabuasampa enabodawa onape sawano
sauia badowa bokisiwa winediawo ne donepina,
ita sape ne anaanana uduudu eneepina Israel
apanawa baibu.”

28

*Tane do Iawe God Moses diena wata gold mampe
dewasapi piupiu sumpa baiwa ita do wata da
dewasapi bured kakaiwa itumpa baiwa. Ita siwa
endowa nepa ita ragapa 7 siwa osowe endontompa
dewasapi. Ita do me diena ape kakaiwa dewasapi
bedewe empipundepio bola nata segantopu
ita gara seupibodepi bola nata empuempusapia
baiwa. Ita diena gonaalepie panepi. Tane do diena
pue pulontompe sumpa watawa dewasapi ita do
witapu ita wau mitompa abomawa dewasapi.*

Pirisi garawa

¹ Tane Iawe God Moses diene wanase, “E tataa Aron ita me obampa Nadab, Abiu, Eliesa ita Itama diamowo wimpu. Israel apanawa bedeuwo ne

[☆] **25:20:** Ibru 9.5

mo sonabamona ne pirisina wanantopu pulo sumpa baiwa.

² Ita e gara kakaiwa Aron taumpa baiwa dewamoa. Ita me taumopie ewaewawa eule-pio apana ewapue sawantopue atowentopue wi-wirawantopu.

³ E mo mida ne aten wanamono nitu dewamoia atembuida apanawa diamowo wimpu. Mo os Aron pirisilepia garawa dewasapu, ita e me enapune awowasae ituwo pulo sumpa apanawa segalepie simbianeampa.”

31

Iawe God apewa dewalala apanawa

¹ Tane Iawe God Moses mampe gagalolene wanase,

² “E asisunea, ne Besale Uri otopa Ea atawa Iuda damba bedewe sonabena,

³ ita me ne aleuna mampe nopesana. Ne insaisa euda ita aten me wanana nitu daitada dewasampa baiwa,

⁴ me iwasawa dewamopaa ipa gold, silwa ita nitu kiborala oau daitada dewamompa,

⁵ me bena eubuida seu oau daitada nomopie mampe dewamopi, ita do ia tasisamopie oau daitada dewamopi. Me nola ema atemba insaisawa euda wadena mampe dewasapi.

⁶ Ita ne Oliab Aisama otopa Dan damba bedewe sonabena me sausapi. Tane do ne aten insaisawa iwasa apanawa isiwa wanamona nitu uduudu dewamompa baiwa, ne wane dieena rua.

⁷ Ne apena kakaiwa saua badowa bokisiwa ita kadi insadabua enabodawa osowe winedia ita ne apena kakaiwa puraiwawa uduudu dewamopi.

⁸ Tane wata ita nituwa uduudu, siwa gold mampe dewalala ita nituwa uduudu, ita nitu bonawa euwa piupiu sumompa watawa,

⁹ tane pulo sumpa watawa ita nituwa uduudu, ita mitamitantompa abomawa do aboma osowe itumpha bolawa.

¹⁰ Ita do gara kakaiwa oau eubu, pirisi ionoa Aron garawa ita me obampa garau taumompe pirisi nolawa dewasampa baiwa.

¹¹ Ita do mena dewamopu apana osouwo itumpe kakaimompa baiwa ita piupiu bola kakaiwa baiwa dewamopu. Apana atembuida apanawa nitu ema uduudu dewamopu ne wane dieena rua.”

32

Israel apanawa pue kau inainamba rua dewasaiena

¹ Israel apanawa Moses wadiwa odene alene wankasaleidio intawa eweie lewanton. Sa baiwa mo antone Aron mampe wimone enane panane waienase, “E no bainimba god da dewasawo banlanemba. Apana sa Moses Isibt bedewe wainitano banlaneno nonetana, mai atentepona dima me mampe segalen.”[⊗]

² Ita Aron mo sipoamone wanase, “E komakoma gold mampe dewalala manamanaila, obanla mona ita anoanola asiwo otawiaitane mainawo winlena!”

[⊗] 32:1: Aposel 7.40

3 Tane apana uduudu antone mo asiwo komakoma otaubamone otene Aron mampe anton.

4 Me gold sa otamone dewasano sisiwano ita pue kau mona bunawa inainamba rua dewasano segalen. Ita apana ema ewane mukantone wane waienase, “O Israelwa, god ipa ema no banlaneno Isibt ete nonetana!”[◇]

5 Aron apana epe dewantoio ewamone me pulo sumpa watawa nambanepa pue kau dewasan ita sabamo gagalolene wanase, “Imonepi no Iawe God mampe oda dewasata.”

6 Imonemba tadinaida apana pue isiwa otene wimone pulo sumoiena ituwialepia baiwa tane wanwan euda pulowa dewasaiena naiena. Ita sape mo waine nana ita esa naiena. Tane mo esa nane uwau koakoaleno ninantoie ita dewa kadiuida daitada rebareba dewamoie.[◇]

7 Iawe God Moses diene wanase, “E tauwadea ie aita ipawa e apaanaa Isibt bedewe waimoio banlamoano nomoiena muba kadikadintone miramiranton.

8 Mo tauwadea os ne anaanana waeuwamona eiena. Ita mo muba pue kau mona bunawa inainamba rua dewasane wadaposisaie ita pulowantoie. Ita mo waia nitu sa mo godiu Isibt bedewe waimoio banlamono nomoiena.

9 Ne ateina apana ema nuau badowaia.

10 E mai ne bodanea, ne nuana kadiidalen mo kadimopa. Tane e ita e nosinosia dewamopo uwa daitada apanawa uaraia segantopu.”

11 Tane Moses Iawe God mampe iririlene wanase, “O Iawe God e mukaa debamaia mampe

[◇] **32:4:** 1 Kin 12.28; Aposel 7.41 [◇] **32:6:** 1 Korint 10.7

e apama ema banlamoano Isibt ene nomoienan. Sa baiwa e mai nuaa kadiidalepio mo kadimoa, dia.

¹² Naita e mo kadimoa Isibt apanawa etapue wapuase,

‘E insaisa kadiwa insee baiwa Israel apanawa banlamoano wadiwa wimon ita sape e kadi-mowo diaidantopu.’ E mai nua kadilepio kadi-moa.

¹³ Insea e nolaa dewalala Abraam, Aisak ita Iakob mampo eba eboawo badowa sauaitene waanase,

‘Ne e nosinosia dewamopo uaraia kipora uba tampe wineia rua segantopu. Ita nosi-nosia bola ema uduudu sauamona wadapu ita mubaauwanalepie winakasalepi.’ ”[☆]

¹⁴ Sa baiwa Iawe God Israel apanawa kadimo-pona insaisawaledia en.

¹⁵ Ita Moses ene leulene seu tabataba nata adiwe ita danawe anaana girumalala awanene wadi ene iene alen.

¹⁶ Seu ema nata tabatabau ipa God dewasan ita me mebaipa sa osowe girumalen.

¹⁹ Tane Moses iene wisene mo waimoia tam-polene kokoitau kau enedia ita do mo biantioi ewamon. Ita me nuawa kadiidaleno seu sa tabatabau dogo osowe aubamono epatuwialeno sisiwane dianton wadi sa atowe.

²⁰ Me pue kau apama dewasaiena wadene ia bedewe suno intuwan. Ita me einsisideno isana wanalenno wadene esa bedewe memenaubene Israel apanawa diamone ita dewamono naiena.

[☆] **32:13:** Bumpai 22.16,17; 17.8

21 Ita Moses Aron diene wanase, “Apana ema e manawo dima dewasaiena ita e mo banlakadis-amoano kadi debamaia dewasaiena?”

22 Ita Aron me sipoasane wanase, “Debamana, e mai nuaa kadilempo do wanempa. E apala ema dewau atena mo insaisau kadi os dewasampe waimompa menamode.

23 Sa baiwa mo ne dianeieno pue kau in-ainamba rua dewasana no banlanempe onianempa baiwa. Mo ne dianene waienase,

‘Apala sa Moses Isibt bedewe wainitano banlaneno nonetana, mai atentepona dima me mampe segalen.’

24 Ne mo diamone wanase, ‘Mo mida mampo bena oaoaua gold mampe dewalala winompa otawiantopu.’ Ita rua mo otawiantone ne neieno ia bedewe aubamono pue kau segalene wisen.”

25 Ita Moses Aron ewena me mai apala oni-adewasamopia rua, dia, sa baiwa mo emalawoau apalawa mampo ewaewau apala koakoau rua seganton.

26 Tane Moses mo waimoia bolawa intawa moape enene mukaleidie wadiase, “Apala mida Iawe God baiwa eneilana ne mainawo winlena!” Me epe wadio Liwai damba apalawa me mampe wimone auweiena.

27 Ita Moses mo diamone wanase, “Iawe Israelwa Godiu ema epe wan,

‘E uduudu isimala moamoaua otamone bola wainila bedewe aitane bola sa uduudu bedewe sosolaida, baida sosola ita sosola tanlawoa uduudu bomonatuwapi.’ ”

28 Tane Liwai damba apanawa Moses aiawa ruawantone antone ita walama sa bedewe apava wisiawa uduudu 3,000 bomoirena.

29 Ita Moses mo mampo gagalolene wanase, “E Iawe God aiawa etale ruawaitene dewa dodomana dewasale eba obanla ita sosola tanlawoa bomolana. Sa baiwa Iawe God sauwa euda e osolawo itune empualene awowalen ita me pirisiwa wanaitane me nolawaitonuna baiwa.”

30 Ita imonemba Moses apava mampo gagalolene wanase, “E kadi rebarebaida dewasalana. Tauma ne leunteape Iawe God mampe anteape e adilawontape Iawe God waasisapo e kadila dewasalana insepidabuasapi.”

31 Ita Moses leulene Iawe God mampe alene diene wanase, “Apava ema kadi rebarebaida dewasaiena! Mo gold otene dewasaieno kokoitau kau segaleno muba godiu wanasane wadaposissae.

32 Ne menanedia mo kadi dewasaiena e inseadabuasa. Tane naita mo kadiu e mai inseadabuasa mo mida e sonabamoana ebou e bukaa bedewe winedia bedewe ne os ebona e sinieaaubea.”³²

33 Tane Iawe God sipoasane wanase, “Apava mida ne adianananene kadiwa dewasana apava sa ebowa ne bukana bedewe winedia ne siniepaaubepa.

34 Tauma aite ne apanana bola dienawo banlamoe aita. Ne enselina bautalepie e banlaepi, ita ne walamana wisepio mo kadiu sipoasapo kadi dewasaiena matangelawa donsapu.”

³² **32:32:** Gagalo 3.5

³⁵ Ita sape Iawe God matangela debamaia dewasane kero kadiwaida wanaubeno apana osouwoleno poka etaidasaiena. Ipawa Aron pue kau inainamba rua dewasane ituno mo wadaposisaiena.

34

Moses seu sanaau nata tabatabau dewamon

¹ Iawe God Moses diene wanase, “E seu nata tabatabau bautaa epatuwiamoana rua dewamoa, ita seu sa osowe ne aiana bauta girumantena rua girumamopa.

² E imaite imonepi tadina bedewe ode wadi Sainai iwa oso ne doinea.”

⁴ Sa baiwa Moses seu nata tabataba dewamon bautaa ruau ita tadinaida awanamone wadi Sainai osowe odene alen, Iawe God diena rua.

⁵ Ita Iawe God giou asiasi iene sape Moses nata eneie ita me meba ebowaida wan, “Iawe God.”

⁶ Moses enedio danaweinta me wisene aleidie mukaleidie wadiase, “Ne ipa Iawe God! Ne ipa Iawe God! Ne ipa nuana obasa ita nuapare Godiwa, nuana aiaisiwa wainedina ita nuawadawadana apanana baibu ipa debamaia. Ne dima wadina ruaida dewasadina.

⁷ Ne nuawadawadana apanana mampo sabamosapa mo nosinosiu uaraia mai wisiau rua mampo ita mo kadiu rebarebaida dewamoia insadabuamopa. Tane mo mida ne adianananeie aiana eteie mai ruantoipona ne nuakadina apana sa ita mo obampu ita atatau ita mo nosinosiu osouwo iepi.”[¶]

[¶] **34:7:** Ekisod 20.5,6; Diutor 7.9,10

⁸ Moses epe etene dogo osowe dunelene nito-malene ita wadaposilen.

⁹ Ita wanase, “Tatana naita e ne ewanee nuaa eulempa ne iririedina mai enea do ana. Tane apana ema nuau badoidaleno kadi dewasaiena, tane e no kadimba inseadabuasa ita e no wadanee eba obanaida wananea.”

¹⁰ Ita Iawe God me sipoasane wanase, “E asisunea! Ne sauana badowa e Israel apanawa manlawo itudina. E ando ginasa pokawaau ewamona, mai mapo apana da mampo ba bola da bedewe dewamopono ewapona e ewana. Ipawa ne dewa ema e baila dewamopo apana isiwa ewapue santopu.”

²⁸ Ita Moses Iawe God nata walama 40 ita tadina 40 wadiwa wankasanton. Ita me mai nana ba esa da napona, dia. Mape Iawe God seu tabatabau osowe sauva badowa anaanawa 10 girumalen.

Moses inainamba leulene sapawan

²⁹ Moses anaana 10 seu nata tabatabau oso girumala awanamone wadi Sainaiwae iene alen. Me Iawe God nata gagalontoie baiwa namba leulene sapaidawan. Tane me namba sapaida wana mai atenlepona.◊

³⁰ Tane Aron ita Israel apanawa Moses namba sapaidawano ewane ita mo me mampe antopona sañton.

³¹ Ita Moses Aron ita mo uwau apanawa apamono mampe wimoiena ita me mo mampo gagalolen.

◊ **34:29:** 2 Korint 3.7-16

³² Tane Israel apanawa uduudu me mampe wimono, me anaana gagalowa uduudu Iawe God wadi Sainai osowe wanena mo diamon.

³³ Ita Moses mo mampo gagaloleno dialeno me namba gara mampe lomalenboden.

³⁴ Tane Moses Iawe God mampe gagalo baiwa ape kakaiwa bedewe aleidia walamawe me namba lomaleidia wadediaubede. Ita me Israelwa mampo nosedie Iawe God anaanawa diamodio etei.

³⁵ Me gagalo baiwaleidia walamawe me gara wadediaubedio me namba sapa wadio ewei ita gagalo diasadie namba rupusade. Tane me Iawe God nata gagalontopua baiwa aleidia walamawe namba lomawa wadediaubede.

40

Tane Moses apala diamona pulo otepue wimpue ape kakaiwa wadapu ita nolawa daitada dewasapu wadaposi baiwa ita do gara eubu pirisi taumpa baiwa otepue wimopue dewamopu. Sa baiwa apala nolantopua puraiwawa uaraia otene wimoienia. Iuda damba bedeweia Besale ita Oliab ipa Dan damba bedeweia ita do atembuida apanawa mo saubu apala mona ita iwoa nitu ema uduudu dewamoienia, Iawe God Moses diena rua.

Ape kakaila wadeiena

¹ Iawe God Moses mampe wane wanase,

² “Uaboa dea ita walama dea bumpe e Iawe God donsampa apewa kakaiwa wadaa.

³ Tane e sauva badowa bokisiwa bedewe sauva anaanawa 10 wineia wadee ape kakaiwa bedewe itua ita gara mampe seuabodaa.

⁴ Ita wata wadee wine itue ita nitu uduudu wata mebaawa otee osowe teaa, ita do siwa nepa endowa wadee wine osowe siwa sumpa ote teaa.

⁵ Tane e wata gold mampe dewalala piupiu sumpa baiwa wadee sauа badowa bokisiwa danawe simampe enadodepi, ita ape kakaiwa moawa gara mampe seuabodaa.

⁶ Ita pulo sumpa watawa wadee ape kakaiwa moape odeiawo enadodepi.

⁷ Ita e wau ita witapu mitompa abomawa wadee pulo sumpa watawa ita ape kakaiwa bedewe odaodawa intawa sawanauwo enadodepi. Tane aboma sa bedewe esa memewo nope wisepio ea.

⁸ E ape kakaiwa ita pulo sumpa watawa gonaite gara mampe intawa moa seuabodaa.

⁹ Ita e mena wadee ape kakaiwa ita bedewe nitu uduudu wineia osouwo memamoaa ita nitu sa uduudu enapune awowasaa, ita nitu kakaiwa segantopu.

¹⁰ Tane mena wadee pulo sumpa watawa ita nituwa uduudu osouwo memamoaa ita nitu sa uduudu enapune awowasaa, ita nitu kakaiwa segantopu.

¹¹ Ita do mena wadee witapu ita wau mitompa abomawa ita itumpa bolawa enapune nambe-moe kakaimoa.

¹² Tane Aron ita me obampa do otamoe ape kakaiwa moape ita esa mampe duadimoa.

¹³ Ita Aron gara kakaiwa mampe benasaa ita mena me osowe memea ita me enapune nambe-sawo pirisilepie ne simbianeampa.

14 Tane me obampa otamoe wine pirisi garawa mampe benamoia.

15 Ita mo mambu osowe mena memeana rua mo osouwo memea ita mo ne simbianeampe pulo sumpa apanawa wanantopu. Tane mena sa mo osouwo memeana mo nosinosiu do pulo sumpa apanawa wanantopue wankasantompa.”

16 Iawe God wana rua Moses dewa uduudu dewasantuwan.

17 Ita ena nata bedewe uaboa dea ita walama dea bumpe mo ape kakaiwa dewasaiena.

18 Moses unsia endolepia bolawa dewamone* ita bedeuwo endolen ita kambara ita rou teeno alen ape wadepidodepia baiwa.

19 Ita me ape sa dewasane aupe rupu isiwa otene teaboden tane osowesane onapainta pue etepa mampe ape iwa ita belawa itunboden, Iawe God wana rua.

20 Ita Moses seu nata tabatabau otene sauabadowa bokisiwa bedewe aimon ita bokisi sa wawa osouwo riniwa dola nagawa bedewe kewa neanamono waiwa dauwo nomoiena. Ita osowe kadi insadabua enabodawa itune boden.

21 Tauma me sauabadowa bokisiwa wadene alene ape kakaiwaida bedewe itune ita ape bedewe gara seunboden, Iawe God me diena rua.

22 Ita do me wata awanene alene ape kakaiwa bedewe gara seudia danawe wita on deneuve eindoden.

23 Ita do me parawa susula Iawe God mampe amonalene wata osowe itun, Iawe God me diena rua.

* **40:18:** Unsia endolepia bolawa dewamona sa ipa; mai dogo bedewe don tomopona, dia, tane nitu da dewasane osowe endolena umanawa wade.

24 Tane me siwa endowa nepa wadene odene ape kakaiwa bedewe wita sen deneuwesane wata enedia waiwa dauwo eindoden

25 ita me Iawe God emawé siwa sumon, Iawe God me diena rua.

26 Me watawa gold mampe dewala osowe piupiu sumpo bonawa alempa wadene gara seuiena danawe itun

27 ita me piupiu sun Iawe God me diena rua.

28 Tane me gara wadene ape kakaiwa intawa moa seunboden.

29 Ita me pulo sumpaa watawa wadene ape kakaiwa danawe itun ita osowe me pulolepia baiwa pue bosan. Ita do me parawa pulolene sun, Iawe God me diena rua.

30 Ita me witapu ita wau mitompa abomawa wadene alene ape kakaiwa ita pulo sumpaa watawa sawanauwo itun ita aboma sa bedewe esa memeno nopeleñ duadi baiwa

31 ita sape Moses, Aron ita me obampa do witapu ita wau mitamoie

32 walamaipa mo ape kakaiwa bedewe oda-dawa baiwa ita do pulo sumpaa watawa mampe antompa mo bauta duadintoi, Iawe God me diena rua.

33 Ita me ape kakaiwa ita pulo sumpaa watawa gonaalene gara mampe intawa moawa seunboden. Ita mape me nola uduudu diasan.

Iawe God sapawa debamaia iene ape kakaiwa nopesan

³⁴ Tane giou iene ape kakaiwa lolenboden ita Iawe God sapawa debamaia iene ape sa nope-san.[☆]

³⁵ Giou iene ape kakaiwa lolenbodae winedie ita Iawe God sapawa debamaia nopesano baiwa Moses mai ape bedewe odapona rua, dia.

³⁶ Tane giou ape kakaiwa osowe iedie wine-dia punwadie ape iwa ediiedia walamawe Israel apanawa eie bola da bedewe antoi.

³⁷ Tane giou mai pundepi alepia mo mai nomopue antopu, dia, ideita giou punwapie ape iwa epiiepia walamawe mo nomopue antopu.

³⁸ Sa baiwa mo au antoia bedewe walamo giou eweiena ita Iawe God giou sa bedewe wandie, ape kakaiwa osowe ita do tadino giou bedewe ia bumedio eweie.

☆ **40:34:** 1 Kin 8.10,11; Aisaia 6.4; Gagalo 15.8

Ina Sanaa Gagalowa
The New Testament in the Kanasi Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Kanasi long Niugini
copyright © 1996 Wycliffe Bible Translators

Language: Kanasi

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-01-20

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 31 Aug 2023

b27bd40e-e091-5268-bcbf-8232e1d7501a